

**16802** RESOLUCIÓN de 25 de julio de 2003, de la Universidad Autónoma de Barcelona y de la Universidad «Pompeu Fabra», por la que se publica el plan de estudios de Licenciado en Estudios de Asia Oriental.

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 35 de la Ley Orgánica 6/2001, de 21 de diciembre, de Universidades, y en el Real Decreto 1497/1987, de 27 de noviembre y sus posteriores modificaciones, las universidades Autónoma de Barcelona y «Pompeu Fabra» aprobaron en sesión de 27 y 29 de mayo, respectivamente, el plan de estudios de Licenciado en Estudios de Asia Oriental.

Una vez homologado dicho plan de estudios por acuerdo de la Comisión Académica del Consejo de Coordinación Universitaria del día 17 de junio de 2003, los rectores de dichas universidades han resuelto su publicación, que queda estructurado conforme figura en el anexo.

Bellaterra (Cerdanyola del Vallès), 25 de julio de 2003.—Universidad Autónoma de Barcelona, el Rector, Lluís Ferrer Caubet.—Universidad Pompeu Fabra, la Rectora, María Rosa Virós Galtier.

**ANEXO 2-A.** Contenido del plan de estudios.

UNIVERSIDAD Universidad Autónoma de Barcelona  
Universidad Pompeu Fabra

PLAN DE ESTUDIOS CONDUCTENTE AL TÍTULO DE  
Licenciado en estudios de Asia Oriental

**1. MATERIAS TRONCALES**

| Ciclo | Curso | Denominación                                | Asignatura/s en las que la Universidad en su caso, organiza/diversifica la materia troncal | Créditos anuales |          |                     | Breve descripción del contenido                                                                                                                              | Vinculación a áreas de conocimiento                                                                                                                                                                                 |
|-------|-------|---------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|----------|---------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|       |       |                                             |                                                                                            | Totales          | Teóricos | Prácticos /clínicos |                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                     |
| 2     |       | Civilización contemporánea de Asia Oriental |                                                                                            |                  |          |                     | Estudio de los principales procesos sociales, culturales, económicos y políticos que han incidido en la configuración actual de los países de Asia Oriental. | Antropología social<br>Ciencia política y de la administración<br>Economía aplicada<br>Estudios de Asia Oriental<br>Geografía humana<br>Historia contemporánea<br>Historia e instituciones económicas<br>Sociología |
|       | 0     |                                             | Procesos económicos de China o de Japón y Corea                                            | 6,00T            | 4,50T    | 1,50T               | Estudio de los principales procesos económicos que han incidido en la configuración actual de los países de Asia Oriental.                                   |                                                                                                                                                                                                                     |
|       | 0     |                                             | Sistema político y sociedad de China y/o de Japón y/o de Corea                             | 6,00T            | 4,50T    | 1,50T               | Estudio de los principales procesos sociales, culturales y políticos que han incidido en la configuración actual de los países de Asia Oriental.             |                                                                                                                                                                                                                     |
|       |       |                                             |                                                                                            |                  |          |                     |                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                     |

## 1. MATERIAS TRONCALES

| Ciclo | Curso | Denominación              | Asignatura/s en las que la Universidad en su caso, organiza/diversifica la materia troncal | Créditos anuales |          |                     | Breve descripción del contenido                                                                      | Vinculación a áreas de conocimiento                                                                                                                                                   |
|-------|-------|---------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|----------|---------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|       |       |                           |                                                                                            | Totales          | Teóricos | Prácticos /clínicos |                                                                                                      |                                                                                                                                                                                       |
| 2     |       | Historia de Asia Oriental |                                                                                            |                  |          |                     | Estudios del pasado humano en Asia Oriental desde la prehistoria al mundo moderno.                   | Arqueología<br>Estudios de Asia Oriental<br>Historia antigua<br>Historia contemporánea<br>Historia e instituciones económicas<br>Historia medieval<br>Historia moderna<br>Prehistoria |
|       | 0     |                           | El periodo formativo de Asia Oriental                                                      | 6,00T            | 4,50T    | 1,50T               | Estudios del pasado humano en Asia Oriental desde la prehistoria a la época antigua.                 |                                                                                                                                                                                       |
|       | 0     |                           | Historia medieval y moderna de China o de Japón y Corea                                    | 6,00T            | 4,50T    | 1,50T               | Estudios del pasado humano en Asia Oriental desde la época medieval al mundo moderno.                |                                                                                                                                                                                       |
| 2     |       | Lengua de Asia Oriental   |                                                                                            |                  |          |                     | Estudio intermedio e intermedio-avanzado de la lengua oral y escrita japonesa y/o china y/o coreana. | Estudios de Asia Oriental<br>Lingüística general                                                                                                                                      |
|       | 0     |                           | Lengua china o japonesa o coreana (nivel intermedio)                                       | 9,00T            | 4,50T    | 4,50T               | Estudio intermedio de la lengua oral y escrita china o japonesa o coreana.                           |                                                                                                                                                                                       |

## 1. MATERIAS TRONCALES

| Ciclo | Curso | Denominación                | Asignatura/s en las que la Universidad en su caso, organiza/diversifica la materia troncal | Créditos anuales |          |                     | Breve descripción del contenido                                                                       | Vinculación a áreas de conocimiento                                         |
|-------|-------|-----------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|----------|---------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
|       |       |                             |                                                                                            | Totales          | Teóricos | Prácticos /clínicos |                                                                                                       |                                                                             |
|       | 0     |                             | Lengua china o japonesa o coreana (nivel intermedio-avanzado)                              | 9,00T            | 4,50T    | 4,50T               | Estudio intermedio-avanzado de la lengua oral y escrita japonesa o china o coreana.                   |                                                                             |
| 2     |       | Literatura de Asia Oriental |                                                                                            |                  |          |                     | Estudio histórico-filológico de las literaturas de Japón y/o China y/o Corea.                         | Estudios de Asia Oriental<br>Teoría de la literatura y literatura comparada |
|       | 0     |                             | Grandes corrientes de la literatura china /o japonesa /o coreana                           | 6,00T            | 4,50T    | 1,50T               | Estudio histórico-filológico de la literatura tradicional de Japón o de China o de Corea.             |                                                                             |
|       | 0     |                             | Literatura china o japonesa o coreana moderna y contemporánea                              | 6,00T            | 4,50T    | 1,50T               | Estudio histórico-filológico de la literatura moderna y contemporánea de China o de Japón o de Corea. |                                                                             |
|       |       |                             |                                                                                            |                  |          |                     |                                                                                                       |                                                                             |

## 1. MATERIAS TRONCALES

| Ciclo | Curso | Denominación                           | Asignatura/s en las que la Universidad en su caso, organiza/diversifica la materia troncal | Créditos anuales |          |                     | Breve descripción del contenido                                                                                           | Vinculación a áreas de conocimiento                                                                                                                                                                              |
|-------|-------|----------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|----------|---------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|       |       |                                        |                                                                                            | Totales          | Teóricos | Prácticos /clínicos |                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                  |
| 2     |       | Pensamiento y Cultura de Asia Oriental |                                                                                            |                  |          |                     | Estudio de las corrientes de pensamiento y de los hechos culturales fundamentales de Asia Oriental.                       | Antropología social<br>Estudios de Asia Oriental<br>Filosofía<br>Historia antigua<br>Historia del arte<br>Historia del Pensamiento y de los movimientos sociales y políticos<br>Lógica y filosofía de la ciencia |
|       | 0     |                                        | Pensamiento clásico de Asia Oriental                                                       | 6,00T            | 4,50T    | 1,50T               | Estudio de las corrientes de pensamiento de la época clásica de Asia Oriental.                                            |                                                                                                                                                                                                                  |
|       | 0     |                                        | El budismo en Asia Oriental                                                                | 6,00T            | 4,50T    | 1,50T               | Estudio de los hechos culturales fundamentales de Asia Oriental, con referencia especial al arte y a la cultura oriental. |                                                                                                                                                                                                                  |
|       |       |                                        |                                                                                            |                  |          |                     |                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                  |

## ANEXO 2-B. Contenido del plan de estudios.

## 2. MATERIAS OBLIGATORIAS DE UNIVERSIDAD (en su caso) (1)

| Ciclo | Curso (2) | Denominación                                              | Créditos anuales |          |                     | Breve descripción del contenido                                                                                                                                                      | Vinculación a áreas de conocimiento (3)                                                                                                                                                                                          |
|-------|-----------|-----------------------------------------------------------|------------------|----------|---------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|       |           |                                                           | Totales          | Teóricos | Prácticos /clínicos |                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                  |
| 2     | 0         | Geografía física, humana y económica de Asia Oriental     | 6,00             | 4,50     | 1,50                | Estudio de los principales accidentes geográficos de Asia Oriental, de la población de sus países, de sus recursos económicos y de sus relaciones con el medio ambiente.             | Análisis geográfico regional<br>Antropología social<br>Economía aplicada<br>Estudios de Asia Oriental<br>Geografía física<br>Geografía humana                                                                                    |
| 2     | 0         | Historia contemporánea de China y/o de Japón y/o de Corea | 6,00             | 4,50     | 1,50                | Estudio de los principales procesos históricos y sociales y de los hechos culturales contemporáneos de China o de Japón o de Corea.                                                  | Estudios de Asia Oriental<br>Historia contemporánea<br>Historia e instituciones económicas                                                                                                                                       |
| 2     | 0         | Historia de Asia del Sudeste                              | 6,00             | 4,50     | 1,50                | Estudio de los principales procesos históricos y sociales y de los hechos culturales de Asia del Sudeste desde la antigüedad hasta nuestros días, con especial atención a Filipinas. | Arqueología<br>Ciencia política y de la administración<br>Estudios de Asia Oriental<br>Historia antigua<br>Historia contemporánea<br>Historia e instituciones económicas<br>Historia medieval<br>Historia moderna<br>Prehistoria |
| 2     | 0         | Relaciones internacionales de Asia Oriental               | 6,00             | 4,50     | 1,50                | Estudio de los actores, factores, dinámicas y procesos de las relaciones internacionales en Asia Oriental.                                                                           | Derecho internacional público y relaciones internacionales<br>Estudios de Asia Oriental                                                                                                                                          |

(1) Libremente incluidas por la Universidad en el plan de estudios como obligatorias para el alumno.

(2) La especificación por cursos es opcional para la Universidad.

(3) Libremente decidida por la Universidad.

## ANEXO 2-C. Contenido del plan de estudios.

| 3. MATERIAS OPTATIVAS (en su caso)          |          |          |                     | Créditos totales para optativas (1)                                                                                                       |                                                                                                                                        |
|---------------------------------------------|----------|----------|---------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                             |          |          |                     | - por ciclo                                                                                                                               |                                                                                                                                        |
|                                             |          |          |                     | - por curso                                                                                                                               |                                                                                                                                        |
| DENOMINACIÓN (2)                            | CRÉDITOS |          |                     | VINCULACIÓN A ÁREAS DE CONOCIMIENTO (3)                                                                                                   |                                                                                                                                        |
|                                             | Totales  | Teóricos | Prácticos /clínicos |                                                                                                                                           |                                                                                                                                        |
| Arte chino                                  | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Estudio de los principales géneros artísticos de China y de su evolución a lo largo de los tiempos.                                       | Estética y teoría de las artes<br>Estudios de Asia Oriental<br>Historia del arte                                                       |
| Arte de Asia Oriental                       | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Estudio de los principales géneros artísticos de Asia Oriental y de su evolución a lo largo de los tiempos.                               | Estética y teoría de las artes<br>Estudios de Asia Oriental<br>Historia del arte                                                       |
| Arte japonés                                | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Estudio de los principales géneros artísticos de Japón y de su evolución a lo largo de los tiempos.                                       | Estética y teoría de las artes<br>Estudios de Asia Oriental<br>Historia del arte                                                       |
| Chino y medios de comunicación              | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Lengua china aplicada a la lectura de textos de medios de comunicación.                                                                   | Comunicación audiovisual y publicidad<br>Estudios de Asia Oriental<br>Lingüística general<br>Periodismo<br>Traducción e interpretación |
| Claves para entender la China del siglo XXI | 5,00     | 5,00     | 0,00                | Estudio de las claves históricas necesarias para entender la China del siglo XXI, teniendo en cuenta las condiciones del pasado reciente. | Estudios de Asia Oriental<br>Historia contemporánea<br>Historia e instituciones económicas                                             |

(1) Se expresará el total de créditos asignados para optativas y, en su caso, el total de los mismos por ciclo o curso.

(2) Se mencionará entre paréntesis, tras la denominación de la optativa, el curso o el ciclo que corresponda si el plan de estudios configura la materia como optativa de curso o ciclo.

(3) Libremente decidida por la Universidad.

| 3. MATERIAS OPTATIVAS (en su caso)                |          |          |                     | Créditos totales para optativas (1)                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                 |
|---------------------------------------------------|----------|----------|---------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                   |          |          |                     | - por ciclo                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                 |
|                                                   |          |          |                     | - por curso                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                 |
| DENOMINACIÓN (2)                                  | CRÉDITOS |          |                     | VINCULACIÓN A ÁREAS DE CONOCIMIENTO (3)                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                 |
|                                                   | Totales  | Teóricos | Prácticos /clínicos |                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                 |
| El cine de Asia Oriental                          | 6,00     | 4,50     | 1,50                | El cine de Asia Oriental como reflejo de las culturas tradicionales y contemporáneas.                                                                                                                                                                                                                  | Comunicación audiovisual y publicidad<br>Estudios de Asia Oriental<br>Historia del arte                         |
| El comercio exterior chino                        | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Estudio de las corrientes comerciales entre China y el resto del mundo, las inversiones extranjeras y el análisis de las figuras y medidas de promoción más utilizadas en la exportación. Especial referencia a la transferencia de tecnología en el desarrollo del comercio.                          | Economía aplicada<br>Estudios de Asia Oriental                                                                  |
| El comercio exterior japonés y coreano            | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Estudio de las corrientes comerciales entre Japón y Corea y el resto del mundo, las inversiones extranjeras y el análisis de las figuras y medidas de promoción más utilizadas en la exportación. Especial referencia a la transferencia de tecnología en el desarrollo del comercio de Japón y Corea. | Economía aplicada<br>Estudios de Asia Oriental                                                                  |
| Escritura china                                   | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Estudio de los procesos de formación de los caracteres chinos y de los estilos caligráficos; teoría y práctica de la caligrafía china.                                                                                                                                                                 | Estudios de Asia Oriental<br>Traducción e interpretación                                                        |
| Geografía regional: grandes ámbitos territoriales | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Plasmación, en una área concreta, de los estudios dirigidos a una comprensión de síntesis de realidades regionales a pequeña escala (ámbito continental).                                                                                                                                              | Análisis geográfico regional<br>Geografía física<br>Geografía humana<br>Urbanística y ordenación del territorio |

(1) Se expresará el total de créditos asignados para optativas y, en su caso, el total de los mismos por ciclo o curso.

(2) Se mencionará entre paréntesis, tras la denominación de la optativa, el curso o el ciclo que corresponda si el plan de estudios configura la materia como optativa de curso o ciclo.

(3) Libremente decidida por la Universidad.

| 3. MATERIAS OPTATIVAS (en su caso) |          |          |                     | Créditos totales para optativas (1)                                                                                        |                                                                                                                                                                                     |
|------------------------------------|----------|----------|---------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                    |          |          |                     | - por ciclo                                                                                                                | <input type="text"/>                                                                                                                                                                |
|                                    |          |          |                     | - por curso                                                                                                                | <input type="text"/>                                                                                                                                                                |
| DENOMINACIÓN (2)                   | CRÉDITOS |          |                     | BREVE DESCRIPCIÓN DEL CONTENIDO                                                                                            | VINCULACIÓN A ÁREAS DE CONOCIMIENTO (3)                                                                                                                                             |
|                                    | Totales  | Teóricos | Prácticos /clínicos |                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                     |
| Japonés y medios de comunicación   | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Lengua japonesa aplicada a la lectura de textos de medios de comunicación.                                                 | Comunicación audiovisual y publicidad<br>Estudios de Asia Oriental<br>Lingüística general<br>Periodismo<br>Traducción e interpretación                                              |
| La diáspora de Asia Oriental       | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Estudio de los principales movimientos migratorios originados en Asia Oriental y de las comunidades asiáticas de ultramar. | Análisis geográfico regional<br>Antropología social<br>Estudios de Asia Oriental<br>Geografía humana<br>Historia contemporánea<br>Historia e instituciones económicas<br>Sociología |
| La ruta de la seda                 | 5,00     | 5,00     | 0,00                | Estudio de la articulación de los contactos entre China y el mundo exterior a través de las rutas de la seda.              | Arqueología<br>Estudios de Asia Oriental<br>Historia antigua<br>Historia medieval<br>Historia moderna                                                                               |

(1) Se expresará el total de créditos asignados para optativas y, en su caso, el total de los mismos por ciclo o curso.

(2) Se mencionará entre paréntesis, tras la denominación de la optativa, el curso o el ciclo que corresponda si el plan de estudios configura la materia como optativa de curso o ciclo.

(3) Libremente decidida por la Universidad.

| 3. MATERIAS OPTATIVAS (en su caso) |          |          |                     | Créditos totales para optativas (1)                                                                                    |                                                                                                                                 |
|------------------------------------|----------|----------|---------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                    |          |          |                     | - por ciclo                                                                                                            | <input type="text"/>                                                                                                            |
|                                    |          |          |                     | - por curso                                                                                                            | <input type="text"/>                                                                                                            |
| DENOMINACIÓN (2)                   | CRÉDITOS |          |                     | BREVE DESCRIPCIÓN DEL CONTENIDO                                                                                        | VINCULACIÓN A ÁREAS DE CONOCIMIENTO (3)                                                                                         |
|                                    | Totales  | Teóricos | Prácticos /clínicos |                                                                                                                        |                                                                                                                                 |
| Las mujeres en Asia Oriental       | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Estudio de la evolución histórica del papel de las mujeres en Asia Oriental y de su situación actual.                  | Antropología social<br>Estudios de Asia Oriental<br>Historia contemporánea<br>Historia e instituciones económicas<br>Sociología |
| Lecturas de literatura china       | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Estudio en traducción (y eventualmente en lengua original) de los textos más significativos de la literatura china.    | Estudios de Asia Oriental<br>Teoría de la literatura y literatura comparada<br>Traducción e interpretación                      |
| Lecturas de literatura japonesa    | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Estudio en traducción (y eventualmente en lengua original) de los textos más significativos de la literatura japonesa. | Estudios de Asia Oriental<br>Teoría de la literatura y literatura comparada<br>Traducción e interpretación                      |
| Lengua china avanzada              | 9,00     | 4,50     | 4,50                | Estudio avanzado de la lengua china.                                                                                   | Estudios de Asia Oriental<br>Lingüística general<br>Traducción e interpretación                                                 |
| Lengua japonesa avanzada           | 9,00     | 4,50     | 4,50                | Estudio avanzado de la lengua japonesa.                                                                                | Estudios de Asia Oriental<br>Lingüística general<br>Traducción e interpretación                                                 |

(1) Se expresará el total de créditos asignados para optativas y, en su caso, el total de los mismos por ciclo o curso.

(2) Se mencionará entre paréntesis, tras la denominación de la optativa, el curso o el ciclo que corresponda si el plan de estudios configura la materia como optativa de curso o ciclo.

(3) Libremente decidida por la Universidad.

| 3. MATERIAS OPTATIVAS (en su caso)                        |          |          |                     | Créditos totales para optativas (1)                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                  |
|-----------------------------------------------------------|----------|----------|---------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                           |          |          |                     | - por ciclo                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                  |
|                                                           |          |          |                     | - por curso                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                  |
| DENOMINACIÓN (2)                                          | CRÉDITOS |          |                     | BREVE DESCRIPCIÓN DEL CONTENIDO                                                                                                                                                        | VINCULACIÓN A ÁREAS DE CONOCIMIENTO (3)                                                                                                                                                                          |
|                                                           | Totales  | Teóricos | Prácticos /clínicos |                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                  |
| Lengua oral china                                         | 9,00     | 4,50     | 4,50                | Estudio y práctica de la lengua oral china.                                                                                                                                            | Estudios de Asia Oriental<br>Lingüística general<br>Traducción e interpretación                                                                                                                                  |
| Lengua oral japonesa                                      | 9,00     | 4,50     | 4,50                | Estudio y práctica de la lengua oral japonesa.                                                                                                                                         | Estudios de Asia Oriental<br>Lingüística general<br>Traducción e interpretación                                                                                                                                  |
| Negociaciones y organización empresarial en Asia Oriental | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Formas de negociación y organización empresarial de los países del área en relación a su cultura.                                                                                      | Economía aplicada<br>Estudios de Asia Oriental<br>Organización de empresas                                                                                                                                       |
| Pensamiento medieval y moderno de Asia Oriental           | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Análisis del pensamiento medieval y moderno de Asia Oriental.                                                                                                                          | Antropología social<br>Estudios de Asia Oriental<br>Filosofía<br>Historia antigua<br>Historia del arte<br>Historia del Pensamiento y de los movimientos sociales y políticos<br>Lógica y filosofía de la ciencia |
| Política exterior de China                                | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Estudio de la formulación de la política exterior china: factores condicionantes internos y externos, mecanismos de toma de decisión, principales temas de la política exterior china. | Derecho internacional público y relaciones internacionales<br>Estudios de Asia Oriental                                                                                                                          |

(1) Se expresará el total de créditos asignados para optativas y, en su caso, el total de los mismos por ciclo o curso.

(2) Se mencionará entre paréntesis, tras la denominación de la optativa, el curso o el ciclo que corresponda si el plan de estudios configura la materia como optativa de curso o ciclo.

(3) Libremente decidida por la Universidad.

| 3. MATERIAS OPTATIVAS (en su caso)                  |          |          |                     | Créditos totales para optativas (1)                                                                                                                                                          |                                                                                         |
|-----------------------------------------------------|----------|----------|---------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                     |          |          |                     | - por ciclo                                                                                                                                                                                  |                                                                                         |
|                                                     |          |          |                     | - por curso                                                                                                                                                                                  |                                                                                         |
| DENOMINACIÓN (2)                                    | CRÉDITOS |          |                     | BREVE DESCRIPCIÓN DEL CONTENIDO                                                                                                                                                              | VINCULACIÓN A ÁREAS DE CONOCIMIENTO (3)                                                 |
|                                                     | Totales  | Teóricos | Prácticos /clínicos |                                                                                                                                                                                              |                                                                                         |
| Política exterior de Japón                          | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Estudio de la formulación de la política exterior japonesa: factores condicionantes internos y externos, mecanismos de toma de decisión, principales temas de la política exterior japonesa. | Derecho internacional público y relaciones internacionales<br>Estudios de Asia Oriental |
| Sistemas políticos y sociedades de Asia del Sudeste | 6,00     | 4,50     | 1,50                | Estudio de los sistemas políticos y de la organización social en los países de Asia del Sudeste, con especial referencia a Filipinas.                                                        | Ciencia política y de la administración                                                 |

(1) Se expresará el total de créditos asignados para optativas y, en su caso, el total de los mismos por ciclo o curso.

(2) Se mencionará entre paréntesis, tras la denominación de la optativa, el curso o el ciclo que corresponda si el plan de estudios configura la materia como optativa de curso o ciclo.

(3) Libremente decidida por la Universidad.

1. ESTRUCTURA GENERAL DEL PLAN DE ESTUDIOS

1. PLAN DE ESTUDIOS CONDUCTENTE A LA OBTENCIÓN DEL TÍTULO OFICIAL DE

(1) Licenciado en Estudios de Asia Oriental

2. ENSEÑANZAS DE Segundo CICLO (2)

3. CENTRO UNIVERSITARIO RESPONSABLE DE LA ORGANIZACIÓN DEL PLAN DE ESTUDIOS

(3) Facultad de Traducción e Interpretación  
Facultad de Humanidades

4. CARGA LECTIVA GLOBAL 120 CRÉDITOS (4)

Distribución de los créditos (Aproximada)

| CICLO                          | CURSO | MATERIAS TRONCALES | MATERIAS OBLIGATORIAS | MATERIAS OPTATIVAS | CRÉDITOS LIBRE CONFIGURACIÓN (6) | TRABAJO FIN DE CARRERA | TOTALES |
|--------------------------------|-------|--------------------|-----------------------|--------------------|----------------------------------|------------------------|---------|
| I CICLO                        |       |                    |                       |                    |                                  |                        |         |
|                                |       |                    |                       |                    |                                  |                        |         |
|                                |       |                    |                       |                    |                                  |                        |         |
| II CICLO                       | 1     | 48                 | 12                    |                    |                                  |                        | 60      |
|                                | 2     | 18                 | 12                    | 18                 | 12                               |                        | 60      |
|                                |       |                    |                       |                    |                                  |                        |         |
| I Ciclo - Curso Indeterminado  |       |                    |                       |                    |                                  |                        |         |
| II Ciclo - Curso Indeterminado |       |                    |                       |                    |                                  |                        |         |
| Ciclo y Curso Indeterminado    |       |                    |                       |                    |                                  |                        |         |
| TOTALES                        |       | 66,00              | 24,00                 | 18,00              | 12,00                            |                        | 120,00  |

- (1) Se indicará lo que corresponda.
- (2) Se indicará lo que corresponda según el art. 4º del R.D. 1497/87 (de 1º ciclo; de 1º y 2º ciclo; de sólo 2º ciclo) y las previsiones del R.D. de directrices generales del título de que se trate.
- (3) Se indicará el Centro Universitario, con expresión de la norma de creación del mismo o de la decisión de la Administración correspondiente por la que se autoriza la impartición de las enseñanzas por dicho Centro.
- (4) Dentro de los límites establecidos por el R.D. de directrices generales propias de los planes de estudio del título que se trate.
- (5) Al menos el 10% de la carga lectiva "global"

5. SE EXIGE TRABAJO O PROYECTO FIN DE CARRERA, O EXÁMEN O PRUEBA GENERAL NECESARIA PARA OBTENER EL TÍTULO (6)

6. (7) SE OTORGAN POR EQUIVALENCIA CRÉDITOS A:

- (7) ☒ PRÁCTICAS EN EMPRESAS, INSTITUCIONES PÚBLICAS O PRIVADAS, ETC.
- ☐ TRABAJOS ACADÉMICAMENTE DIRIGIDOS E INTEGRADOS EN EL PLAN DE ESTUDIOS
- ☒ ESTUDIOS REALIZADOS EN EL MARCO DE CONVENIOS INTERNACIONALES SUSCRITOS POR LA UNIVERSIDAD.
- ☐ OTRAS ACTIVIDADES.

- EXPRESIÓN EN SU CASO DE LOS CRÉDITOS OTORGADOS : hasta 12 CRÉDITOS

- EXPRESIÓN DEL REFERENTE DE LA EQUIVALENCIA (8) : libre configuración

7. AÑOS ACADÉMICOS EN QUE SE ESTRUCTURA EL PLAN, POR CICLOS: (9)

- 1.º CICLO 0 AÑOS

- 2.º CICLO 2 AÑOS

8. DISTRIBUCIÓN DE LA CARGA LECTIVA GLOBAL POR AÑO ACADÉMICO.

(Aproximada)

| AÑO ACADÉMICO | TOTAL  | TEÓRICOS | PRÁCTICOS / CLÍNICOS |
|---------------|--------|----------|----------------------|
| 1             | 60     | 40,5     | 19,5                 |
| 2             | 60     | 45       | 15                   |
|               |        |          |                      |
|               |        |          |                      |
|               |        |          |                      |
| TOTAL         | 120,00 | 85,50    | 34,50                |

- (6) Si o No. Es decisión potestativa de la Universidad. En caso afirmativo, se consignarán los créditos en el precedente cuadro de distribución de los créditos de la carga lectiva global.
- (7) Si o No. Es decisión potestativa de la Universidad. En el primer caso se especificará la actividad a la que se otorgan créditos por equivalentes
- (8) En su caso, se consignará "materias troncales", "obligatorias", "optativas", "trabajo fin de carrera", etc., así como la expresión del número horas atribuido, por equivalencia, a cada crédito, y el carácter teórico o práctico de éste.
- (9) Se expresará lo que corresponda según lo establecido en la directriz general segunda del R.D. de directrices generales propias del título de se trate.

II. ORGANIZACION DEL PLAN DE ESTUDIOS

1. La Universidad deberá referirse necesariamente a los siguientes extremos :
  - a) Régimen de acceso al 2.º ciclo. Aplicable sólo al caso de enseñanzas de 2.º ciclo o al 2.º ciclo de enseñanzas de 1.º y 2.º ciclo, teniendo en cuenta lo dispuesto en los artículos 5.º y 8.º 2 del R.D. 1497 / 87.
  - b) Determinación, en su caso, de la ordenación temporal en el aprendizaje, fijando secuencias entre materias o asignaturas o entre conjuntos de ellas (artículo 9.º, 1. R.D. 1497 / 87).
  - c) Periodo de escolaridad mínimo, en su caso (artículo 9.º 2, 4.º R.D. 1497 / 87)
  - d) En su caso, mecanismos de convalidación y/o adaptación al nuevo plan de estudios para los alumnos que vinieran cursando el plan antiguo (artículo 11 R.D. 1497 / 87).
2. Cuadro de asignación de la docencia de las materias troncales a áreas de conocimiento. Se cumplimentará en el supuesto a) de la Nota (5) del Anexo 2-A.
3. La Universidad podrá añadir las aclaraciones que estime oportunas para acreditar el ajuste del plan de estudios a las previsiones del R.D. de directrices generales propias del título de que se trate (en especial, en lo que se refiere a la incorporación al mismo de las materias y contenidos troncales y de los créditos y áreas de conocimiento correspondientes según lo dispuesto en dicho R.D.), así como especificar cualquier decisión o criterio sobre la organización de su plan de estudios que estime relevante. En todo caso, estas especificaciones no constituye objeto de homologación por el Consejo de Universidades.

1.a) Régimen de acceso al 2º ciclo

Podrán cursar el segundo ciclo de estas enseñanzas quienes cumplan los requisitos establecidos en la directriz cuarta del anexo del Real Decreto 360/2003, de 18 de marzo. (B.O.E. Del 29) por el que se establece el título universitario oficial de Licenciado en Estudios de Asia Oriental.

1.b) Ordenación temporal en el aprendizaje

1.b.1) No se prevén Incompatibilidades Académicas

1.b.2) Secuencias de ordenación temporal

Las secuencias previstas e indicadas a continuación, se concretarán para cada curso en su correspondiente Plan Docente

|                                                             |       |
|-------------------------------------------------------------|-------|
| Asia china .....                                            | 2-0-0 |
| Arte de Asia Oriental .....                                 | 2-0-0 |
| Arte japonés .....                                          | 2-0-0 |
| Chino y medios de comunicación .....                        | 2-0-0 |
| Claves para entender la China del siglo XXI .....           | 2-0-0 |
| El budismo en Asia Oriental .....                           | 2-0-0 |
| El cine de Asia Oriental .....                              | 2-0-0 |
| El comercio exterior chino .....                            | 2-0-0 |
| El comercio exterior japonés y coreano .....                | 2-0-0 |
| El periodo formativo de Asia Oriental .....                 | 2-0-0 |
| Escritura china .....                                       | 2-0-0 |
| Geografía física, humana y económica de Asia Oriental ..... | 2-0-0 |
| Geografía regional: grandes ámbitos territoriales .....     | 2-0-0 |

|                                                                  |       |
|------------------------------------------------------------------|-------|
| Grandes corrientes de la literatura china (o japonesa /o coreana | 2-0-0 |
| Historia contemporánea de China y/o de Japón y/o de Corea        | 2-0-0 |
| Historia de Asia del Sudeste                                     | 2-0-0 |
| Historia medieval y moderna de China o de Japón y Corea          | 2-0-0 |
| Japones y medios de comunicación                                 | 2-0-0 |
| La diáspora de Asia Oriental                                     | 2-0-0 |
| La ruta de la seda                                               | 2-0-0 |
| Las mujeres en Asia Oriental                                     | 2-0-0 |
| Lecturas de literatura china                                     | 2-0-0 |
| Lecturas de literatura japonesa                                  | 2-0-0 |
| Lengua china avanzada                                            | 2-0-0 |
| Lengua china o japonesa o coreana (nivel intermedio)             | 2-0-0 |
| Lengua china o japonesa o coreana (nivel intermedio-avanzado)    | 2-0-0 |
| Lengua japonesa avanzada                                         | 2-0-0 |
| Lengua oral china                                                | 2-0-0 |
| Lengua oral japonesa                                             | 2-0-0 |
| Literatura china o japonesa o coreana moderna y contemporánea    | 2-0-0 |
| Negociaciones y organización empresarial en Asia Oriental        | 2-0-0 |
| Pensamiento clásico de Asia Oriental                             | 2-0-0 |
| Pensamiento medieval y moderno de Asia Oriental                  | 2-0-0 |
| Política exterior de China                                       | 2-0-0 |
| Política exterior de Japón                                       | 2-0-0 |
| Procesos económicos de China o de Japón y Corea                  | 2-0-0 |
| Relaciones internacionales de Asia Oriental                      | 2-0-0 |
| Sistema político y sociedad de China y/o de Japón y/o de Corea   | 2-0-0 |
| Sistemas políticos y sociedades de Asia del Sudeste              | 2-0-0 |

Nota : Interpretación de la secuencia codificada :

- i) Ciclo de la docencia (' 0 ' = Indefinido)
- ii) Curso de docencia (' 0 ' = Indefinido)
- iii) Cuatrimestre de inicio de la docencia (' 0 ' = Indefinido)

1.c) Periodo de escolaridad mínimo : 2 años académicos

1.d) Mecanismos de convalidación y/o adaptación de asignaturas

No exista el antiguo plan de estudios.

2.) Se organizan/diversifican las troncales en asignaturas cuyos programas, además de las concreciones y/o ampliaciones descritas en la breve descripción de cada una, asumirán todo el contenido de la materia troncal debidamente organizada.  
Se organizan las materias obligatorias y las optativas en asignaturas.

3.) Observaciones :-

3.1.) El área de conocimiento de "Traducción e Interpretación" a la que estén vinculadas asignaturas optativas de este plan permanecerá vigente durante un periodo de tres años.

3.2) La organización del plan de estudios permite al alumno que progrese normalmente finalizar sus estudios cursando no más de seis asignaturas simultáneas de uno de los siguientes itinerarios "CHINA", "JAPÓN" o "COREA", entre los que el alumno deberá elegir.

| ITINERARIO CHINA |       |                     |                                                       |                     |        |          |       |
|------------------|-------|---------------------|-------------------------------------------------------|---------------------|--------|----------|-------|
| Ciclo            | Curso | Cuatrimestre        | Asignatura                                            | Créditos            |        |          |       |
|                  |       |                     |                                                       | Tipo                | Teoría | Práctica | Total |
| 2                | 1     | 1                   | El periodo formativo de Asia Oriental                 | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 1                   | Lengua china (nivel intermedio)                       | Troncal             | 4,5    | 4,5      | 9,0   |
|                  |       | 1                   | Pensamiento clásico de Asia Oriental                  | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 1                   | Geografía física, humana y económica de Asia Oriental | Obligatorio         | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 2                   | Sistema político y sociedad de China                  | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 2                   | Historia medieval y moderna de China                  | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 2                   | Lengua china (nivel intermedio-avanzado)              | Troncal             | 4,5    | 4,5      | 9,0   |
|                  |       | 2                   | Grandes corrientes de la literatura china             | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 2                   | Relaciones internacionales de Asia Oriental           | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | Total primer curso  |                                                       |                     |        | 40,5     | 19,5  |
|                  | 2     | 1                   | Procesos económicos de China                          | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 1                   | Literatura china moderna y contemporánea              | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 1                   | El budismo en Asia Oriental                           | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 1                   | Historia contemporánea de China                       | Obligatorio         | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       |                     | una asignatura                                        | Optativo            | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 2                   | Historia de Asia del Sudeste                          | Obligatorio         | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       |                     | dos asignaturas                                       | Optativo            | 9,0    | 3,0      | 12,0  |
|                  |       |                     | créditos                                              | Libre configuración | 9,0    | 3,0      | 12,0  |
|                  |       | Total segundo curso |                                                       |                     |        | 45,0     | 15,0  |
| TOTAL A CURSAR   |       |                     |                                                       | 85,5                | 34,5   | 120,0    |       |

| ITINERARIO JAPÓN |       |                     |                                                       |                     |        |          |       |
|------------------|-------|---------------------|-------------------------------------------------------|---------------------|--------|----------|-------|
| Ciclo            | Curso | Cuatrimestre        | Asignatura                                            | Créditos            |        |          |       |
|                  |       |                     |                                                       | Tipo                | Teoría | Práctica | Total |
| 2                | 1     | 1                   | El periodo formativo de Asia Oriental                 | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 1                   | Lengua japonesa (nivel intermedio)                    | Troncal             | 4,5    | 4,5      | 9,0   |
|                  |       | 1                   | Pensamiento clásico de Asia Oriental                  | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 1                   | Geografía física, humana y económica de Asia Oriental | Obligatorio         | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 2                   | Sistema político y sociedad de Japón                  | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 2                   | Historia medieval y moderna de Japón y Corea          | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 2                   | Lengua japonesa (nivel intermedio-avanzado)           | Troncal             | 4,5    | 4,5      | 9,0   |
|                  |       | 2                   | Grandes corrientes de la literatura japonesa          | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 2                   | Relaciones internacionales de Asia Oriental           | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | Total primer curso  |                                                       |                     |        | 40,5     | 19,5  |
|                  | 2     | 1                   | Procesos económicos de Japón y Corea                  | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 1                   | Literatura japonesa moderna y contemporánea           | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 1                   | El budismo en Asia Oriental                           | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 1                   | Historia contemporánea de Japón                       | Obligatorio         | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       |                     | una asignatura                                        | Optativo            | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 2                   | Historia de Asia del Sudeste                          | Obligatorio         | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       |                     | dos asignaturas                                       | Optativo            | 9,0    | 3,0      | 12,0  |
|                  |       |                     | créditos                                              | Libre configuración | 9,0    | 3,0      | 12,0  |
|                  |       | Total segundo curso |                                                       |                     |        | 45,0     | 15,0  |
| TOTAL A CURSAR   |       |                     |                                                       | 85,5                | 34,5   | 120,0    |       |

| ITINERARIO COREA |       |                     |                                                       |                     |        |          |       |
|------------------|-------|---------------------|-------------------------------------------------------|---------------------|--------|----------|-------|
| Ciclo            | Curso | Cuatrimestre        | Asignatura                                            | Créditos            |        |          |       |
|                  |       |                     |                                                       | Tipo                | Teoría | Práctica | Total |
| 2                | 1     | 1                   | El periodo formativo de Asia Oriental                 | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 1                   | Lengua coreana (nivel intermedio)                     | Troncal             | 4,5    | 4,5      | 9,0   |
|                  |       | 1                   | Pensamiento clásico de Asia Oriental                  | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 1                   | Geografía física, humana y económica de Asia Oriental | Obligatorio         | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 2                   | Sistema político y sociedad de Corea                  | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 2                   | Historia medieval y moderna de Japón y Corea          | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 2                   | Lengua coreana (nivel intermedio-avanzado)            | Troncal             | 4,5    | 4,5      | 9,0   |
|                  |       | 2                   | Grandes corrientes de la literatura coreana           | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 2                   | Relaciones internacionales de Asia Oriental           | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | Total primer curso  |                                                       |                     |        | 40,5     | 19,5  |
|                  | 2     | 1                   | Procesos económicos de Japón y Corea                  | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 1                   | Literatura coreana moderna y contemporánea            | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 1                   | El budismo en Asia Oriental                           | Troncal             | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 1                   | Historia contemporánea de Corea                       | Obligatorio         | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       |                     | una asignatura                                        | Optativo            | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       | 2                   | Historia de Asia del Sudeste                          | Obligatorio         | 4,5    | 1,5      | 6,0   |
|                  |       |                     | dos asignaturas                                       | Optativo            | 9,0    | 3,0      | 12,0  |
|                  |       |                     | créditos                                              | Libre configuración | 9,0    | 3,0      | 12,0  |
|                  |       | Total segundo curso |                                                       |                     |        | 45,0     | 15,0  |
| TOTAL A CURSAR   |       |                     |                                                       | 85,5                | 34,5   | 120,0    |       |